

ZA5895

**Flash Eurobarometer 378
(The Experience of Traineeships in the EU)**

**Country Questionnaire
Luxembourg (Luxembourgish)**

FL 378 Traineeship - LUL

D1 | Wéi aal sidd Dir?

(OPSCHREIWEN - WANN "REFUS" CODE '99')

--	--

D2 | Geschlecht vum P.I.

Mann	1
Fra	2

Stagë ginn als limitéiert Period verstanen, fir dass Studenten oder jonk Diplomierter Aarbechtserfahrung sammelen an eng Ausbildung an enger Entreprise, öffentlecher Instanz oder enger Institutioun ouni Gewënnzweck maache kënnen. Normal Aarbechtsplaze ginn net matgezielt. Während Stagë virun allem kuerz- bis mëttelfristeg Aarbechtserfahrung bréngen, ass eng Léier éischer eng systematesch, laangfristeg Ausbildung (normalerweis iwwert enger Dauer vun 3 Joer) mat ofwiesselnd Perioden op der Aarbecht an an enger pädagogescher Institutioun oder engem Ausbildungszentrum.

ITEMS 1 BIS 3 ROTÉIEREN - ITEMS 4-5 EENZEL CODEN

Q1 | Hutt Dir schonn eng vun de folgenden Erfarunge gemaach...?

VIRLIESEN - MÉI ÄNTWERTE MÉIGLECH

Stage	1,
Léier	2,
Studentenjob	3,
keng	4,
WEESS NET/KENG ÄNTWERT	5,

NEW

WA Q1 <> 1, DANN INTERVIEW STOPPEN

Q2, Q3 a Q4 DÉI FROEN, DÉI E STAGE GEMAACH HUNN, CODE 1 bei Q1

Q2 | Wéi vill Stagen hutt Dir am Ganze gemaach?

(D'ÄNTWERT OPSCHREIWEN an D'INFORMATION REGISTRÉIEREN - WANN "Refus/WN/KÄ", CODE 9)

		Stagen
--	--	--------

NEW

Q3 | Wéi vill Stagen hutt Dir am Ganzen no Äre Studië gemaach?

(D'ÄNTWERT OPSCHREIWEN an D'INFORMATION REGISTRÉIEREN - WANN "Refus/WN/KÄ", CODE 9)

		Stagen
--	--	--------

NEW

Q4 | Wéi vill Stagen hutt Dir am Ganzen am Ausland gemaach?

(D'ÄNTWERT OPSCHREIWEN an D'INFORMATION REGISTRÉIEREN - WANN "Refus/WN/KÄ", CODE 9)

| | Stagen

NEW

Q5 DÉI FROEN, DÉI KEE STAGE AM AUSLAND GEMAACH HUNN, CODE 0 BEI Q4

ITEMS 1 BIS 5 ROTÉIEREN - ITEM 7 EENZELNE CODE

Q5 | Wat sinn d'Haaptgrënn, dass Dir kee Stage am Ausland gemaach hutt?

VIRLIESEN - MAX. 2 ÄNTWERTEN

Dir waart net interesséiert oder hutt guer net dru geduecht	1,
Dir waart net gutt iwwer Stagen am Ausland informéiert	2,
Dir konnt eng Friemsprooch net genuch beherrschen	3,
Dir hat net genuch finanziell Ressourcen	4,
Dir konnt kee Stage am Ausland fannen	5,
Aner	6,
WEESS NET/KENG ÄNTWERT	7,

NEW

Q6 DÉI FROEN, DÉI OP D'MANNST EE STAGE AM AUSLAND GEMAACH HUNN, OP D'MANNST 1 BEI Q4

ITEMS 1 BIS 2 ROTÉIEREN

Q6 | Huet de Stage/Hunn d'Stagen am Ausland...?

(VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT)

		Jo, sécher	jo, gewässer Mooss	nee, net wierklech	Nee, guer net	WEESS NET/KENG ÄNTWERT
--	--	------------	--------------------	--------------------	---------------	------------------------

1	Är Kenntnisser vun enger Friemsprooch verbessert	1	2	3	4	5
2	Iech dozou bruecht, dass Dir driwwer nogeduecht hutt, an engem frieme Land ze schaffen	1	2	3	4	5

NEW

Q7, Q8, Q9, Q10 a Q11 DÉI FROEN, DÉI OP D'MANNST EE STAGE GEMAACH HUNN,
OP D'MANNST 1 BEI Q2

Ech géif lech elo gär e puer Froen iwwert Äre leschte Stage stellen.

Q7 Wéini war Äre leschte Stage?

VIRLEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

Während Äre Studien	1
Wou Dir bal mat Äre Studie fäerdeg waart	2
Nodeems Dir mat Äre Studie fäerdeg waart	3
WEESS NET/KENG ÄNTWERT	4

NEW

Q8 Wéi laang huet dëse Stage gedauert?

VIRLEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

Manner wéi 1 Mount	1
1 bis 3 Méint	2
Tëschent méi wéi 3 Méint a bis zu 6 Méint	3
Méi laang wéi 6 Méint	4
WEESS NET/KENG ÄNTWERT	5

NEW

Q9 Wéi grouss war de Betrib oder d'Organisatioun wou Dir de Stage gemaach hutt?

VIRLEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

Zwëschen 1 an 9 Mataarbechter	1
Zwëschen 10 an 49 Mataarbechter	2
Zwësche 50 an 250 Mataarbechter	3
Iwwer 250 Mataarbechter	4
WEESS NET/KENG ÄNTWERT	5

NEW

ITEMS 1 BIS 4 ROTÉIEREN

Q10 Sot mir w.e.g. ob Dir ganz averstanen, éischer averstanen, éischer net averstanen oder
guer net averstane sidd mat de folgenden Aussoen?

VIRLEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

		ganz averstane n	éischer averstane n	éischer net averstane n	guer net averstane n	WEESS NET/KEN G ÄNTWER T
--	--	------------------------	---------------------------	----------------------------------	----------------------------	--------------------------------------

1	Während dësem Stage hutt Dir Saache geléiert, déi am Beruff nützlich sinn	1	2	3	4	5
2	Dëse Stage huet lech gehollef oder wäert lech hëllef, fir eng regulär Aarbecht ze fannen	1	2	3	4	5
3	Ofgesi vun Ärer Pai waren Är Aarbechtsbedéngungen d'selwecht wéi déi vun den normale Mataarbechter (wat d'Equippement, d'Aarbechtszäiten, den Aarbechtspensum, d'Behandlung etc. ugeet)	1	2	3	4	5
4	Während dësem Stage konnt Dir lech un e Mentor wënnen, deen lech gehollef an erkläert huet, wéi Dir d'Aarbecht maache sollt	1	2	3	4	5

NEW

Q11.9 DÉI FROEN, DÉI ENG FINANZIELL INDEMNITÉIT KRITT HUNN, CODE 1 BEI Q11.8

ITEMS 1 BIS 9 ROTÉIEREN - ITEMS 8 AN 9 ËMMER ZESUMME ROTÉIEREN

Q11 Wann Dir nach eng Kéier un Äre leschte Stage denkt, sot mer w.e.g., ob...?

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

		Jo	Nee	WEESS NET/KEN G ÄNTWERT
--	--	----	-----	-------------------------

1	Dëse Stage op d'mannst deelweis an engem aneren EU-Land war	1	2	3
2	Dir e schrëftlecht Ofkommen oder e Vertrag mat der Organisatioun oder Entreprise ënnerschriwwen hutt	1	2	3
3	Dir am Krankheetsfall oder bei engem Accident verséichert gewiecht wiert	1	2	3
4	Iech d'Organisatioun oder d'Entreprise no Ärem Stage en Aarbechtsvertrag ugebueden huet	1	2	3
5	Iech d'Organisatioun oder d'Entreprise no Ärem Stage ugebueden huet, de Stage ze erneieren oder ze verlängeren	1	2	3

6	An der Annonce kloer stung, wéi vill Dir während dem Stage géift verdéngen	1	2	3
7	Iech d'Organisatioun oder d'Entreprise no Ärem Stage e Certificat oder Referenzbréif ginn huet, an deem beschriwwen war, wat Dir gemaach hutt	1	2	3
8	Dir eng finanziell Indemnitéit kritt hutt	1	2	3
9	Dës finanziell Indemnitéit fir d'Grondliwenskäschten wéi Loyer, lessen etc. duer gaang ass	1	2	3

NEW

Q12 A Q13 DÉI, DÉI MÉI WÉI EE STAGE GEMAACH HUNN (MÉI WÉI 1 BEI Q2) IWWERT ENG VUN HIREN ERFAHRUNGE FROEN (AUS Q2 ZOUFÄLLEG AUSGEWIELT), OUNI DEE REZENTESTEN

ITEMS 1 BIS 3 ROTÉIEREN

Q12	Wann Dir un den [ersetzen duerch den zoufälleg ausgewielte Stage bei Q2] Stage denkt, deen Dir gemaach hutt, kënt Dir mir w.e.g. soen, ob Dir mat all eenzeler vun de folgenden Aussoe ganz, éischer, éischer net oder guet net averstane sidd?
-----	---

VIRLEISEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

		ganz averstane n	éischer averstane n	éischer net averstane n	guer net averstane n	WEESS NET/KEN G ÄNTWER T
1	Während dësem Stage hutt Dir Saache geléiert, déi am Beruff nützlich sinn	1	2	3	4	5
2	Während dësem Stage konnt Dir Iech un e Mentor wënnen, deen Iech gehollef an erkläert huet, wéi Dir d'Aarbecht maache sollt	1	2	3	4	5
3	Ofgesi vun Ärer Pai waren Äre Aarbechtsbedéngungen d'selwecht wéi déi vun den normale Mataarbechter (wat d'Equippement, d'Aarbechtszäiten, den Aarbechtspensum, d'Behandlung etc. ugeet)	1	2	3	4	5

NEW

Q13.6 DÉI FROEN, DÉI ENG FINANZIELL INDEMNITÉIT KRITT HUNN, CODE 1 BEI Q13.5

ITEMS 1 BIS 6 ROTÉIEREN, ITEMS 5 A 6 ÈMMER ZESUMME ROTÉIEREN

Q13 Wann Dir nach eng Kéier un den [ersetzen durch den zoufällig ausgewählte Stage bei Q2] Stage denkt, kënt Dir mir w.e.g. soen, ob ...?

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

		Jo	Nee	WEESS NET/KENG ÄNTWERT
1	Dëse Stage op d'mannst deelweis an engem aneren EU-Land war	1	2	3
2	Dir e schréfftlech Ofkommen oder e Vertrag mat der Organisatioun oder Entreprise ënnerschriwwen hutt	1	2	3
3	Dir am Krankheetsfall oder bei engem Accident verséichert gewiecht wiert	1	2	3
4	Iech d'Organisatioun oder d'Entreprise no Ärem Stage ugebueden huet, de Stage ze erneieren oder ze verlängeren	1	2	3
5	Dir eng finanziell Indemnitéit kritt hutt	1	2	3
6	Dës finanziell Indemnitéit fir d'Grondliwenskäschten wéi Loyer, lessen etc. duer gaang ass	1	2	3

NEW

UN ALLEGUER

D3a Hutt Dir en Unis- oder äquivalenten Diplom?

(NËMMEN ENG ÄNTWERT)

Jo	1
Nee	2
WEESS NET/KENG ÄNTWERT	3

NEW

D4 Wéi al waart Dir, wou Dir mat Äre ganzdeegleche Studien opgehalen hutt?

(INT.: WANN "NACH AM GAANGEN ZE STUDÉIEREN", CODE '00' - WANN "KENG STUDIË GEMAACH", CODE '01' - WANN "REFUS", CODE '98' - WANN "WEESS NET", CODE '99')

--	--

D5a Wat Är aktuell Beschäftegung ugeet, géift Dir soen, datt Dir selbstänneg, Employé, Aarbechter oder ouni professionell Aktivitéit sidd?

(Liest d'Äntwerten vir - Nëmmen eng Äntwert méiglech)

Selbstänneg	1
Employé	2
Aarbechter	3
Ouni professionell Aktivitéit	4
Refus (NET VIRLIESEN)	5

D5b FROE WANN EMPLOYÉ, CODE 1 AN D5a

D5b Géift Dir soen, Dir wiert...?

(Liest d'Äntwerten vir - Nëmmen eng Äntwert méiglech)

Bauer, Bëschaarbechter/Fierschter, Fëscher	1
Geschäftsmann, Handwierker	2
Fräiberufler (Affekot, Dokter, Comptabel, Architekt...)	3
Chef d'entreprise	4
Aner\Refuséiert (NET VIRLIESEN)	5

D5c FROE WANN EMPLOYÉE, CODE 2 AN D5a

D5c Géift Dir soen, Dir wiert...?

(Liest d'Äntwerten vir - Nëmmen eng Äntwert méiglech)

Ugestallten (ugestallten Dokter, Affekot, Comptabel, Architekt...)	1
Direktioun, Direktor oder Top Kader/Cadre supérieur	2
Mëttlere Kader	3
Staatsbeamten	4
Büroemployé	5
Aneren Employé (Verkeeferin, Krankeschwëster, ...)	6
Aner\Refuséiert (NET VIRLIESEN)	7

D5d FROE WANN AARBECHTER, CODE 3 AN D5a

D5d Géift Dir soen, Dir wiert...?

(Liest d'Äntwerten vir - Nëmmen eng Äntwert méiglech)

Inspekter\Viraarbechter (Teammanager, ...)	1
Aarbechter	2
Onqualifizierten Aarbechter	3
Aner\Refuséiert (NET VIRLIESEN)	4

D5e FROE WANN OUNI PROFESSIONELL AKTIVITÉIT, CODE 4 AN D5a

D5e Géift Dir soen, Dir wiert...?

(Liest d'Äntwerten vir - Nëmmen eng Äntwert méiglech)

Hausfra / Hausmann	1
Student (Vollzäit)	2
Pensionéiert	3
Op der Sich no enger Aarbecht	4
Aner\Refuséiert (NET VIRLIESEN)	5

D12 | A wéi enger Regioun wunnt Dir am Moment?

(VIRLIESE WANN NÉIDEG - JUST ENG ÄNTWERT)

--	--	--

D13 | Géif Dir soen, dass Dir an ... ?

VIRLIESEN - NËMMEN ENG ÄNTWERT

engem Duerf wunnt	1
enger klenger oder mëttelgrousser Stad wunnt	2
enger grousser Stad wunnt	3
Weess net (NET VIRLIESEN)	4

D18 | Hut dir en Handy ?

NET VIRLIESEN

Jo	1
Nee	2

D20 | Hut dir en Telefon ?

NET VIRLIESEN

Jo	1
Nee	2

D22 | Kënnt Dir mir soen wéivill Persounen vu 15 Joer a méi bei lech am Stot liewen, lech selwer mat abegraff?

(OPSCHREIWEN - WANN "WEESS NET" CODE '98' - WANN "REFUS" CODE '99')

		Zuel vu Leit vu 15 Joer oder méi am Stot
--	--	--